

CXC

COMPACT DISC TRANSPORT



Содержание

ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ	3
ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ	5
ОРГАНЫ УПРАВЛЕНИЯ НА ПЕРЕДНЕЙ ПАНЕЛИ	6
ФУНКЦИИ ДИСПЛЕЯ	6
ОРГАНЫ УПРАВЛЕНИЯ НА ЗАДНЕЙ ПАНЕЛИ	7
ПУЛЬТ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ	8
ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ	9
ИСПОЛЬЗОВАНИЕ В СОСТАВЕ ЗАКАЗНЫХ СИСТЕМ	10
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	11
ОБНАРУЖЕНИЕ И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ	11

Данное руководство призвано максимально упростить установку и использование данного устройства. На момент печати информация данного документа была тщательно проверена на предмет ее точности, однако компания Cambridge Audio придерживается политики постоянного совершенствования устройств, и поэтому конструкция и технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.

В данном документе содержится информация, являющаяся собственностью компании и защищаемая законом об авторских правах. Все права защищены. Никакая часть данного руководства не может воспроизводиться каким-либо механическим, электронным или другим способом в любом виде без предварительного письменного согласия изготовителя. Все товарные знаки и зарегистрированные товарные знаки являются собственностью их соответствующих владельцев.

© Авторские права Cambridge Audio Ltd 2019.

Обязательно зарегистрируйте устройство компании Cambridge

Audio на веб-сайте:

WWW.CAMBRIDGEAUDIO.COM/REGISTER

Для получения новостей о новой продукции, обновления программного обеспечения и эксклюзивных предложений.

Поддержка

ЧЗВ И ПОДДЕРЖКА

Посетите веб-сайт <https://techsupport.cambridgeaudio.com>

СВЯЖИТЕСЬ С НАШЕЙ
СПЕЦИАЛИЗИРОВАННОЙ ГРУППОЙ ПОДДЕРЖКИ:

support@cambridgeaudio.com

ВЕЛИКОБРИТАНИЯ: +44 20 7551 5422

США: +1 877 357-8204

Гонконг: +852 2499 6018

Важные инструкции по технике безопасности

Для вашей безопасности перед подключением к устройству сетевого электропитания внимательно прочитайте следующие важные инструкции по технике безопасности. Кроме того, это поможет улучшить характеристики и продлить срок службы устройства:

1. Прочитайте настоящие инструкции.
2. Сохраните настоящие инструкции.
3. Обратите внимание на все предупреждения.
4. Следуйте всем указаниям.
5. Не допускайте использования данного устройства около воды.
6. Чистку следует осуществлять только сухой тканью.
7. Не закрывайте доступ к вентиляционным отверстиям. Установку следует выполнять в соответствии с указаниями изготовителя.
8. Не устанавливайте устройство вблизи источников тепла, таких как радиаторы, батареи отопления, печи или другие устройства (включая усилители), генерирующие тепло.
9. Не нарушайте защиту полюсной или заземленной вилки. Полюсная вилка имеет два контакта, один из которых шире другого. Вилка с заземлением имеет два контакта и третий заземляющий контакт. Широкий или третий контакт предназначен для обеспечения вашей безопасности. Если входящая в комплект поставки вилка не входит в розетку, обратитесь к электрику для замены устаревшей розетки.
10. Не допускайте перегибов шнура питания или вероятности наступить на него, особенно в месте расположения вилки, электрической розетки или в месте выхода шнура питания из устройства.
11. Используйте только принадлежности, указанные изготовителем.
12. Используйте только с тележкой, стойкой, треногой, кронштейном или столом, которые указаны изготовителем или продаются с устройством. При использовании тележки будьте осторожны во время ее перемещения с установленным устройством во избежание получения травмы в случае опрокидывания.
13. Выключайте устройство из сети питания в случае грозы, или если оно не будет использоваться длительное время.
14. Доверяйте любое обслуживание только квалифицированному персоналу. В случае любого повреждения устройства необходимо выполнить его осмотр и обслуживание, например, в случае повреждения шнура питания или вилки, проливания жидкости на устройство или воздействия на устройство дождя или влаги, нарушений в работе устройства или его падения.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.

- Не размещайте устройство в закрытом пространстве; если вы хотите разместить устройство на полке, используйте для этого верхнюю полку для максимальной вентиляции устройства. Не размещайте какие-либо предметы на верхней панели устройства. Не устанавливайте устройство на одеяло или любую другую мягкую поверхность и не закрывайте какие-либо отверстия подачи воздуха или решетки вывода воздуха. Не закрывайте вентиляционные решетки такими предметами, как газеты, скатерти, шторы и т. п.
- Во избежание риска пожара или поражения электрическим током не подвергайте это устройство воздействию дождя или влаги. Данное устройство не должно использоваться рядом с водой или подвергаться воздействию капель или брызг воды или других жидкостей. Не ставьте на устройство какие-либо емкости, заполненные жидкостью, такие как вазы для цветов.
- Опасность взрыва при неправильной замене батареи. Заменяйте только батареями такого же или сходного типа.
- Батарея (установленный батарейный блок или батареи) не должна подвергаться воздействию источников повышенного тепла, например, солнечных лучей, огня и т. п.

– Устройство должно устанавливаться таким образом, чтобы обеспечить удобное отключение его вилки из розетки (или разъема на задней панели устройства). В случае если сетевая вилка используется в качестве устройства разъединения, она должна быть легко доступна.

– Перед установкой или эксплуатацией устройства посмотрите информацию по требованиям к питанию и по безопасности на задней внешней панели устройства.

– Используйте только шнур питания, прилагаемый к данному устройству.

Использование устройства в тропическом климате. Оборудование должно использоваться при температурах окружающей среды не выше 45 градусов С.

Данное устройство имеет конструкцию Класса 1 и должно подключаться к сетевой розетке с защитным заземлением.



Символ молнии внутри равностороннего треугольника предназначен для информирования пользователя о наличии опасного высокого напряжения внутри корпуса изделия, которое может иметь значение, достаточное для поражения электрическим током.

Предупреждение. Во избежание риска поражения электрическим током не снимайте крышку (или заднюю панель) устройства, так как внутри нет элементов, обслуживаемых пользователем. Доверяйте обслуживание только квалифицированному персоналу.

Символ восклицательного знака в равностороннем треугольнике предназначен для информирования пользователя о наличии важных инструкций по эксплуатации и обслуживанию в документации, прилагаемой к данному устройству.

ВЕНТИЛЯЦИЯ

Важное замечание! Во время работы устройство нагревается. Не устанавливайте несколько компонентов непосредственно один на другой.

Убедитесь, что никакие мелкие предметы не попадут в устройство через вентиляционную решетку. В противном случае немедленно выключите устройство, извлеките вилку из розетки и обратитесь к вашему дилеру за рекомендациями.

МЕСТО УСТАНОВКИ

Тщательно выбирайте место установки. Избегайте установки устройства в местах воздействия прямых солнечных лучей или рядом с источниками тепла. Не устанавливайте на устройство источники открытого огня, например, свечи. Избегайте установки в местах, подверженных воздействию вибрации, пыли, холода или влаги. Устройство может использоваться в умеренном климате.

Данное устройство должно устанавливаться на прочной горизонтальной поверхности. Не устанавливайте устройство в замкнутом пространстве, таком как книжная полка или шкаф. Не устанавливайте устройство на неустойчивой поверхности или полке. Устройство может упасть и привести к серьезной травме ребенка или взрослого, а также к серьезному повреждению оборудования. Не размещайте другое оборудование сверху устройства.

Из-за наличия сильных магнитных полей не следует устанавливать проигрыватели виниловых пластинок или телевизоры с электронно-лучевой трубкой рядом с устройством, так как это может привести к возникновению помех.

Период приработки электронных аудиокомпонентов составляет около недели (при использовании по несколько часов в день). Это позволит приработаться новым компонентам, и за это время параметры звучания улучшатся.

ИСТОЧНИКИ ПИТАНИЯ

Устройство должно получать питание только от источника питания, тип которого указан на маркировочной этикетке. Если вы не уверены в параметрах сети питания вашего дома, обратитесь к дилеру изделия или в местную энергетическую компанию.

Если вы не будете пользоваться устройством в течение длительного времени, извлеките вилку устройства из розетки.

ПЕРЕГРУЗКА

Не перегружайте сетевые розетки или удлинители, так как это может привести к риску возникновения пожара или поражения электрическим током. Перегруженные розетки переменного тока, удлинители, потертые шнуры питания, поврежденная или треснувшая изоляция и поломанные вилки очень опасны. Это может привести к поражению электрическим током или пожару.

Убедитесь в надежном подключении каждого шнура питания. Для предотвращения возникновения шумов и помех не прокладывайте провода подключения и шнур питания или провода колонок вместе.

ЧИСТКА

Для чистки устройства протирайте его сухой тканью, не оставляющей ворса. Не используйте чистящие жидкости, содержащие спирт, нашатырный спирт или абразивные материалы. Не распыляйте аэрозоли на устройство или рядом с ним.

УТИЛИЗАЦИЯ БАТАРЕИ

Батареи могут содержать вещества, опасные для окружающей среды. Утилизируйте любые разряженные батареи соответствующим образом, соблюдая рекомендации по охране окружающей среды/утилизации электронного оборудования.

СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Эти устройства не подлежат обслуживанию пользователем. В случае возникновения какой-либо проблемы не пытайтесь самостоятельно отремонтировать, разобрать или модифицировать устройство. Несоблюдение данного предупреждения может привести к опасному поражению электрическим током. В случае возникновения проблемы или неисправности обращайтесь к вашему дилеру.



СИМВОЛ WEEE

Перечеркнутый мусорный бак на колесиках – это символ Европейского Союза для указания необходимости отдельной утилизации электрического и электронного оборудования. Данное изделие содержит электрическое и электронное оборудование, которое должно перерабатываться, утилизироваться или восстанавливаться и не должно выбрасываться вместе с несортированными бытовыми отходами. Верните данное устройство или обратитесь к уполномоченному дилеру, у которого вы приобрели устройство, для получения дополнительной информации.



МАРКИРОВКА CE

Данное изделие соответствует европейским Директивам о низковольтном оборудовании (2014/35/ЕС), электромагнитной совместимости (2014/30/ЕС) и требованиям к экодизайну энергопотребляющей продукции (2009/125/ЕС) при использовании и установке в соответствии с данным руководством. Для обеспечения непрерывного соответствия данного изделия с ним следует использовать только принадлежности компании Cambridge Audio и доверять его обслуживание только квалифицированному обслуживающему персоналу.



RCM (МАРКИРОВКА СООТВЕТСТВИЯ НОРМАТИВНЫМ ТРЕБОВАНИЯМ)

Данное изделие соответствует требованиям государственных органов по электромагнитной совместимости и радиосвязи Австралии и Новой Зеландии ERAC и ACMA.



МАРКИРОВКА СООТВЕТСТВИЯ CU-TR

Данное изделие соответствует требованиям по электронной безопасности России, Белоруссии и Казахстана.

Ограниченная гарантия

Компания Cambridge Audio гарантирует отсутствие дефектов материалов и производственного брака у данного изделия (при соблюдении приведенных ниже условий). Компания Cambridge Audio отремонтирует или заменит (на усмотрение компании Cambridge Audio) данное изделие или какие-либо неисправные детали в данном устройстве. Гарантийный срок может быть различным в различных странах. В случае сомнений обращайтесь к вашему дилеру, а также обязательно сохраните документ, подтверждающий покупку.

Для получения гарантийного обслуживания обращайтесь к уполномоченному дилеру Cambridge Audio, у которого было приобретено данное устройство. Если ваш дилер не может выполнить ремонт вашего изделия Cambridge Audio, он может вернуть его в компанию Cambridge Audio или авторизованному агенту сервисной службы Cambridge Audio. Вам потребуется отправить данное устройство в оригинальной упаковке или упаковке, обеспечивающей такую же степень защиты.

Для получения гарантийного обслуживания необходимо представить документ (товарный чек или счет-фактуру), подтверждающий покупку и являющийся доказательством того, что устройство подлежит гарантийному обслуживанию.

Настоящая гарантия аннулируется, если (а) заводской серийный номер на данном изделии был изменен или удален или (b) данное устройство не было приобретено у уполномоченного дилера Cambridge Audio. Вы можете позвонить в компанию Cambridge Audio или местному дистрибьютору Cambridge Audio в вашей стране для подтверждения того, что серийный номер не изменен и/или что вы приобрели данный прибор у уполномоченного дилера Cambridge Audio.

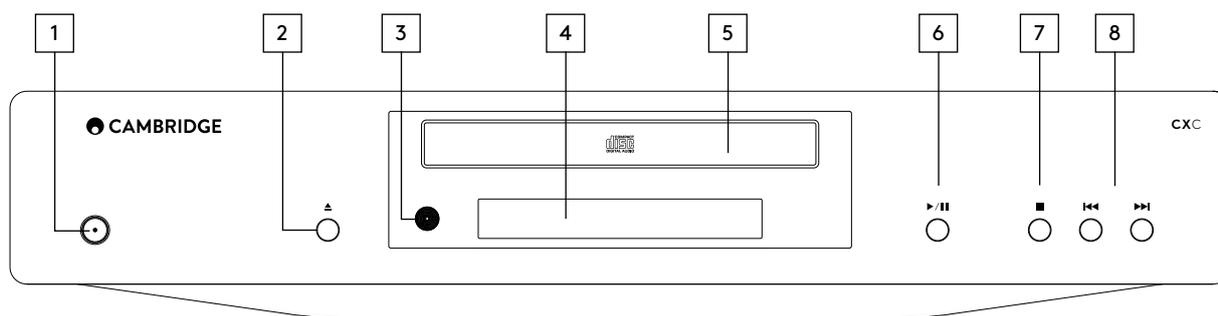
Настоящая гарантия не распространяется на косметические повреждения или повреждения вследствие стихийных бедствий, аварий, использования не по назначению, неправильного или небрежного использования, коммерческого использования или модификации устройства или какой-либо его детали. Настоящая гарантия не распространяется на повреждения, вызванные эксплуатацией, техническим обслуживанием или установкой, выполненными ненадлежащим образом, или попытками ремонта какими-либо иными лицами помимо специалистов компании Cambridge Audio, дилера Cambridge Audio или авторизованного агента сервисной службы Cambridge Audio, которые уполномочены выполнять гарантийное обслуживание приборов Cambridge Audio. Любой несанкционированный ремонт приведет к аннулированию настоящей гарантии. Настоящая гарантия не распространяется на изделия, продаваемые на условиях «КАК ЕСТЬ» или «СО ВСЕМИ ДЕФЕКТАМИ».

ПОКУПАТЕЛЬ ИМЕЕТ ПРАВО ИСКЛЮЧИТЕЛЬНО НА РЕМОНТ ИЛИ ЗАМЕНУ В СООТВЕТСТВИИ С УСЛОВИЯМИ НАСТОЯЩЕЙ ГАРАНТИИ. КОМПАНИЯ CAMBRIDGE AUDIO НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА КАКИЕ-ЛИБО ПОБОЧНЫЕ ИЛИ КОСВЕННЫЕ УБЫТКИ, А ТАКЖЕ ЗА НАРУШЕНИЕ КАКОЙ-ЛИБО ВЫРАЖЕННОЙ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМОЙ ГАРАНТИИ ОТНОСИТЕЛЬНО ДАННОГО УСТРОЙСТВА. ЗА ИСКЛЮЧЕНИЕМ СЛУЧАЕВ, ЗАПРЕЩЕННЫХ ЗАКОНОМ, НАСТОЯЩАЯ ГАРАНТИЯ ЯВЛЯЕТСЯ ЭКСКЛЮЗИВНОЙ И ЗАМЕНЯЕТ ЛЮБЫЕ ДРУГИЕ ВЫРАЖЕННЫЕ И ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ, В ТОМ ЧИСЛЕ ГАРАНТИИ ПРИГОДНОСТИ К ПРОДАЖЕ ИЛИ СООТВЕТСТВИЯ ОПРЕДЕЛЕННОЙ ЦЕЛИ.

В некоторых странах и штатах США запрещено исключение или ограничение побочных или косвенных убытков или подразумеваемых гарантий, поэтому приведенные выше ограничения и исключения могут не относиться к вам. Настоящая гарантия дает вам определенные юридические права, а также у вас могут быть иные законные права, различающиеся в разных странах и регионах (штатах).

По всем вопросам, касающимся гарантийного и послегарантийного технического обслуживания, обращайтесь к вашему дилеру.

Органы управления на передней панели



1. РЕЖИМ ОЖИДАНИЯ/ВКЛ

Переключает устройство между режимом ожидания (тусклое свечение индикатора питания) и режимом работы (яркое свечение индикатора питания). Режим ожидания — это режим с низким потреблением энергии, когда ее потребление составляет менее 0,5 ватта. Когда устройство не используется, его следует оставлять в режиме ожидания.

По умолчанию на данном устройстве включена функция автоматического выключения питания. При отсутствии каких-либо действий с устройством в течение 30 минут оно автоматически переключится в режим ожидания. Более подробная информация приведена в следующем разделе.

2. ОТКРЫТЬ/ЗАКРЫТЬ

Нажмите эту кнопку, чтобы открыть или закрыть дисковод.

Примечание. Нажатие кнопки «Пуск» при открытом дисковом приводе также приводит к его закрытию.

3. ИК-ПРИЕМНИК

Принимает ИК-команды от пульта дистанционного управления серии CX. Для этого требуется прямая видимость между пультом дистанционного управления и приемником.

4. ДИСПЛЕЙ

На дисплее отображается текущий выбранный источник сигнала, а также разнообразная информация о работе проигрывателя CXC.

5. ЛОТОК ДЛЯ ДИСКОВ

Лоток для компакт-дисков. Для его работы служат кнопка «Открыть/Закрыть».

6. ПУСК/ПАУЗА (▶ / ||)

Нажмите кнопку «Пуск» для воспроизведения вставленного диска или приостановки воспроизведения, если оно еще не завершено.

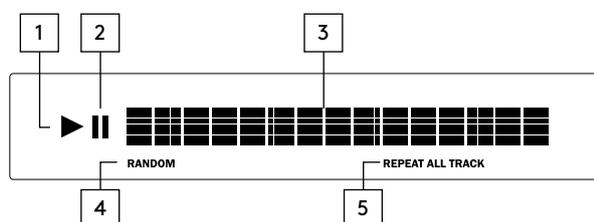
7. СТОП ■

Эта кнопка служит для остановки воспроизведения компакт-диска.

8. ПЕРЕХОД/ПЕРЕМОТКА (⏮ ⏭)

Нажмите, чтобы перейти к предыдущей или следующей дорожке компакт-диска. При нажатии и удерживании кнопки выполняется перематка текущей дорожки компакт-диска назад или вперед. Кнопки «Переход/Перематка» также служат для перемещения по меню.

Функции дисплея



1. ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ

Этот индикатор горит во время воспроизведения диска.

2. ПАУЗА

Этот индикатор указывает, что воспроизведение диска приостановлено.

3. ДИСПЛЕЙ

Буквенно-цифровые символы, которые отображают информацию о воспроизведении. При установке диска проигрывателю компакт-дисков требуется несколько секунд для чтения с диска информации о содержании. Затем на дисплее будет показываться количество песен на компакт-диске и общее время его звучания.

Если на компакт-диске есть текстовые данные, на дисплее один раз прокручивается название альбома (количество дорожек отображается неподвижно и постоянно). После начала воспроизведения конкретной дорожки отображается номер дорожки, общее количество дорожек и длительность воспроизведения. Если на компакт-диске есть текстовые данные, на дисплее один раз прокручивается название дорожки.

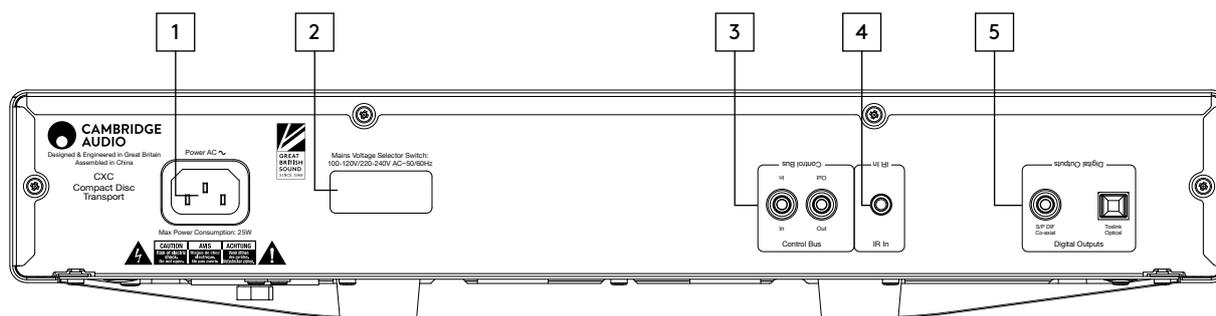
4. В СЛУЧАЙНОМ ПОРЯДКЕ

Этот индикатор указывает на то, что включен режим воспроизведения дорожек в случайном порядке.

5. REPEAT ALL/TRACK (ПОВТОР ДИСКА ИЛИ ДОРОЖКИ)

Этот индикатор горит, если выбран режим «Repeat Track (Повтор дорожки)» или «Repeat All (Повтор всего диска)».

Органы управления на задней панели



1. РАЗЪЕМ ПОДКЛЮЧЕНИЯ СЕТЕВОГО ШНУРА

После подключения всей необходимой аппаратуры подключите кабель питания из комплекта поставки к разъему питания проигрывателя СХС и к соответствующей электрической розетке. После этого проигрыватель СХС готов к работе.

2. ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ ВЫБОРА СЕТЕВОГО НАПЯЖЕНИЯ

Этот переключатель служит для переключения сетевого напряжения питания проигрывателя СХС: 115 В или 230 В.

Примечание. Для использования только обслуживающим персоналом Cambridge Audio!

3. ШИНА УПРАВЛЕНИЯ (CONTROL BUS)

In (Вход) — Разъем RCA Phono позволяет проигрывателю СХС принимать немодулированные команды от многокомнатных мультимедийных систем или других компонентов.

Out (Выход) — Разъем RCA Phono служит для передачи выходных команд шины управления на остальную аппаратуру.

4. ИНФРАКРАСНЫЙ (ИК) ВХОД (IR IN)

Этот гнездовой разъем 3,5 мм позволяет проигрывателю СХС принимать модулированные ИК-команды от многокомнатных систем или систем ИК-ретрансляторов.

Примечание. Команды, принятые через гнездо IR In, не передаются на выход шины управления. Более подробная информация приведена в разделе «Использование в составе заказных систем».

5. ЦИФРОВЫЕ ВХОДЫ

Проигрыватель СХС оснащен всего двумя цифровыми выходами: коаксиальный S/P-DIF и оптический разъем Toslink.

Коаксиальный выход — для получения наилучших результатов используйте высококачественный цифровой соединительный кабель RCA сопротивлением 75 Ом (не допускается использовать обычный аудиокабель).

Оптический выход Toslink — Используйте высококачественный волоконно-оптический соединительный кабель TOSLINK, предназначенный специально для передачи аудиосигналов.

Пульт дистанционного управления

Проигрыватель СХС поставляется с пультом дистанционного управления, который дублирует функции управления передней панели, а также позволяет управлять другими изделиями серии СХ. Прилагаемые батареи стандарта ААА должны быть установлены в пульт до его использования.

Ниже описаны функции кнопок пульта.

1. ЯРКОСТЬ

Эта кнопка переключает яркость дисплея на передней панели. Предусмотрено три уровня яркости: Высокая, низкая и выключено.

2. РЕЖИМ ОЖИДАНИЯ/ВКЛ

Переключает режим работы: усилитель включен или переведен в экологически безопасный режим ожидания с низким энергопотреблением.

3. ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ / 4. ПАУЗА / 5. СТОП

Нажмите соответствующую кнопку, чтобы включить, приостановить или остановить воспроизведение компакт-диска.

6. ОТКРЫТЬ/ЗАКРЫТЬ

Открывает и закрывает лоток диска.

7. ПРОСМОТР

Нажмите и держите нажатой для просмотра выбранной дорожки. Удерживайте кнопку нажатой в течение семи секунд, чтобы увеличить скорость перемотки. Нажмите кнопку вправо для быстрого перемещения вперед и кнопку влево для быстрого перемещения назад.

8. ПЕРЕХОД

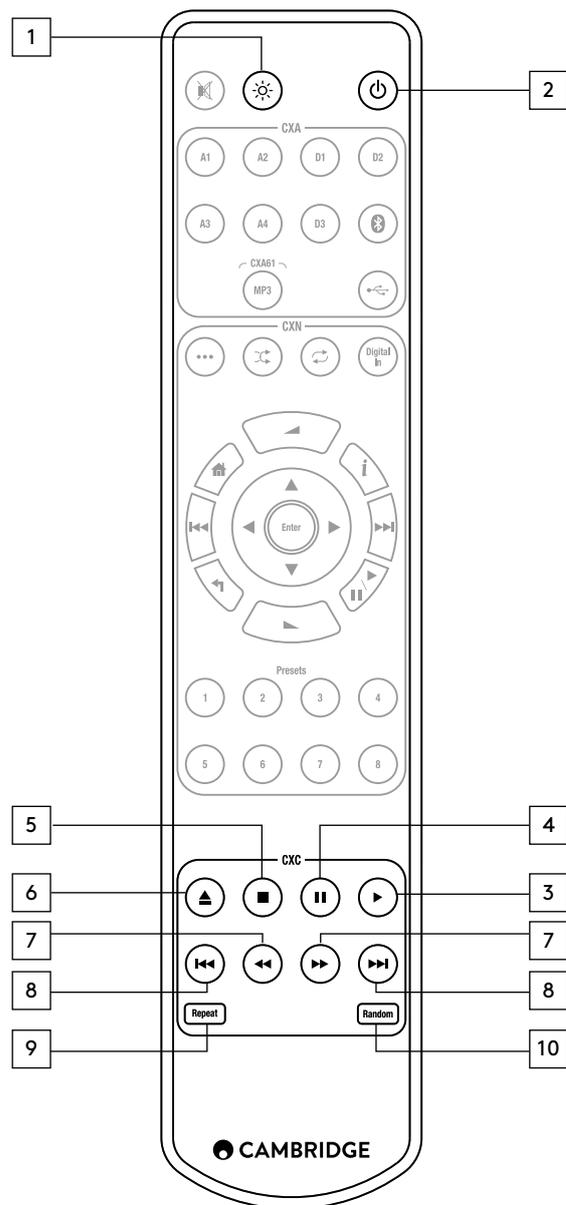
Переход вправо – Нажмите для перехода к началу следующей дорожки компакт-диска.

Переход влево – Нажмите для перехода к началу предыдущей дорожки компакт-диска.

9. ПОВТОР / 10. В СЛУЧАЙНОМ ПОРЯДКЕ

Для информации о функциях этих кнопок обратитесь к разделу «Инструкции по эксплуатации» данного руководства.

Примечание. Эти кнопки работают только в режиме высокой или низкой яркости дисплея. Если подсветка экрана выключена, кнопки не работают.



Инструкции по эксплуатации

УСТАНОВКА И ИЗВЛЕЧЕНИЕ ДИСКОВ

1. Нажмите кнопку «Открыть/Заккрыть» (▲).
2. Когда лоток полностью откроется, аккуратно установите диск в лоток стороной с этикеткой вверх.
3. Для закрытия лотка диска нажмите кнопку «Открыть/Заккрыть» (▲) еще раз. Когда лоток с правильно установленным диском полностью закроется, проигрыватель компакт-дисков начнет чтение диска и отобразит информацию о его содержании на дисплее.
4. Лоток диска может быть открыт в любое время нажатием кнопки «Открыть/Заккрыть» (▲). Извлекайте диск только после полного открытия лотка.

Примечание.

- Не помещайте в лоток ничего кроме компакт-диска. Инеродные предметы могут повредить механизм.
- Не трогайте руками лоток во время его открытия или закрытия.
- Во избежание попадания грязи и пыли в механизм лоток должен быть всегда закрытым.
- Проигрыватель может не читать и не воспроизводить компакт-диск, если он сильно поцарапан или загрязнен.
- Никогда не загружайте в лоток более одного диска одновременно.

ОБЫЧНОЕ ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ ДИСКА



Данное устройство предназначено для воспроизведения записываемых (CD-R) и перезаписываемых (CD-RW) компакт-дисков, имеющих показанный здесь логотип. Никакие другие диски использовать нельзя. Для возможности воспроизведения диски CD-R/CD-RW должны содержать надлежащим образом записанную информацию о содержании. Этот проигрыватель позволяет воспроизводить только диски, записанные в формате CD-DA, который предназначен для воспроизведения музыки. Не пытайтесь воспроизводить на нем диски, содержащие другие данные, например компьютерные диски CD-ROM с файлами MP3 или WMA.

1. Включите усилитель и установите его переключатель входов в правильное положение. Установите минимальный уровень громкости.
2. Нажмите кнопку Открыть/Заккрыть (▲) для открытия лотка для дисков и установите диск.
3. Еще раз нажмите кнопку Открыть/Заккрыть (▲) для закрытия лотка. Проигрыватель компакт-дисков начинает чтение диска.
4. Для начала воспроизведения нажмите кнопку «Пуск» (▶).
5. По окончании воспроизведения последней дорожки дисплей возвращается к отображению содержания диска.
6. Для остановки воспроизведения диска в любой момент нажмите кнопку «Стоп» (■). При нажатии кнопки «Пауза» (⏸) во время воспроизведения диска выполняется приостановка воспроизведения, и на дисплее горит значок паузы. Воспроизведение можно продолжить, снова нажав кнопку «Пуск» (▶).

НАХОЖДЕНИЕ КОНКРЕТНОЙ ДОРОЖКИ ВО ВРЕМЯ ВОСПРОИЗВЕДЕНИЯ

1. Однократное нажатие кнопки «Переход/Перемотка» (⏮) приводит к переходу в начало следующей дорожки на компакт-диске. При необходимости, повторите действие.
2. Однократное нажатие кнопки «Переход/Перемотка» (⏭) приводит к переходу в начало предыдущей дорожки.

НАХОЖДЕНИЕ ОПРЕДЕЛЕННОЙ ДОРОЖКИ ПРИ ОСТАНОВЛЕННОМ ВОСПРОИЗВЕДЕНИИ

1. Однократное нажатие кнопки «Переход/Перемотка» (⏮ ⏭) приводит к переходу между дорожками.
2. Нажмите и удерживайте соответствующую кнопку для быстрого перехода между дорожками.
3. Нажмите кнопку «Пуск» (▶) для начала воспроизведения выбранной дорожки.

ПОВТОР ДИСКОВ И ДОРОЖЕК

1. Убедитесь, что диск установлен.
2. Нажмите кнопку Repeat (Повтор) на пульте дистанционного управления. На дисплее отображается надпись Repeat All (Повтор всего диска). Нажмите кнопку «Пуск» (▶). После этого весь диск будет повторяться до тех пор, пока эта функция не будет отключена.
3. Чтобы включить повтор конкретной дорожки, дважды нажмите кнопку Repeat (Повтор) во время воспроизведения этой дорожки. На дисплее отображается надпись Repeat Track (Повтор дорожки). Нажмите кнопку пуск (▶), и после этого выбранная дорожка будет повторяться, пока вы не отключите функцию. Либо дважды нажмите кнопку Repeat (Повтор), выберите нужную дорожку с помощью цифровых кнопок на пульте дистанционного управления и нажмите кнопку «Пуск» (▶).
4. Чтобы отключить функцию повтора, нажмите кнопку Repeat (Повтор) еще раз до или во время воспроизведения.

ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ ДОРОЖЕК В СЛУЧАЙНОМ ПОРЯДКЕ

1. Убедитесь, что диск установлен.
2. Нажмите кнопку Random (В случайном порядке) на пульте дистанционного управления. На дисплее отображается надпись Random (В случайном порядке).
3. Нажмите кнопку «Пуск» (▶). Проигрыватель компакт-дисков воспроизводит дорожки всего диска в случайном порядке.

Для прослушивания дорожек в случайном порядке также можно нажать кнопку Random (В случайном порядке) во время воспроизведения.

4. Нажмите кнопку Random (В случайном порядке), чтобы выйти из функции воспроизведения дорожек в случайном порядке. Воспроизведение диска продолжается в обычном порядке.
5. Для остановки воспроизведения диска в любой момент нажмите кнопку «Стоп» (■).

Примечание. Если включен режим «Повтор дорожки», включение режима «В случайном порядке» приводит к автоматическому отключению режима «Повтор дорожки».

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ МЕНЮ НАСТРОЙКИ

Проигрыватель СХС позволяет настраивать некоторые параметры, связанные с режимами автоматического воспроизведения и автоматического выключения питания.

1. Нажмите кнопку «Стоп» (■) на передней панели и удерживайте ее в течение пяти секунд, чтобы открыть меню настройки.
2. Для перехода между пунктами показанного ниже меню служат кнопки «Переход/Перемотка» (⏮ ⏭).
3. Нажмите кнопку «Пуск» (▶), чтобы выбрать пункт меню. Для перехода между значениями в подменю служат кнопки «Переход/Перемотка» (⏮ ⏭). Значение по умолчанию обозначено символом .
4. Выберите нужное значение параметра, нажав кнопку «Пуск» (▶).
5. Для возврата из подменю или выхода из меню параметров, нажмите кнопку «Стоп» (■).

Использование в составе заказных систем

Примечание.

- Меню настройки невозможно открыть во время воспроизведения диска.
- Для открытия меню настройки невозможно использовать кнопку «Стоп» (■) на пульте дистанционного управления. Однако после входа в меню можно выполнять прокрутку и выбор параметров подменю с помощью пульта дистанционного управления.



НАСТРОЙКА АВТОВОСПРОИЗВЕДЕНИЯ

При необходимости проигрыватель СХС может автоматически воспроизводить диски, вставленные в лоток, без необходимости нажимать кнопку «Пуск» (▶). Достаточно включить режим автовоспроизведения в меню. По умолчанию для функции Auto Play (Автовоспроизведение) установлено значение Off (Выключено).

НАСТРОЙКА АВТОВЫКЛЮЧЕНИЯ

При необходимости проигрыватель СХС может выключиться автоматически, если он не используется в течение определенного периода времени. Вы можете выбрать продолжительность периода бездействия (без воспроизведения диска или использования каких-либо функций проигрывателя) 30, 60 или 120 минут. По истечении этого периода питание проигрывателя отключается. По умолчанию для функции Auto Power Down (Автовывключение) установлено значение 30 min (30 минут).

Вход и выход шины управления проигрывателя СХС позволяет принимать электрические сигналы немодулированных команд пульта дистанционного управления (положительная логика, уровень ТТЛ) и при необходимости передавать их на другое устройство. Эти команды управления обычно генерируются заказными (многокомнатными) системами или системами ИК-приемников дистанционного управления. Разъемы шины управления промаркированы оранжевым цветом.

Также предусмотрен вход ИК-излучателя, позволяющий принимать электрические сигналы модулированных команд ИК дистанционного управления. Команды на этом входе управляют только данным устройством и не передаются в виде немодулированных команд на выход шины управления.

Кроме того, данное устройство поддерживает «прямые» ИК-коды, коды управления и коды переключения для некоторых своих функций, что упрощает программирование заказных систем. Пульт дистанционного управления из комплекта поставки позволяет генерировать специальные команды прямого включения и выключения для обучения заказных систем или пультов дистанционного управления, как описано ниже:

1. Чтобы отправить специальную команду включения питания, нажмите кнопку перехода назад и кнопку включения питания.
2. Чтобы отправить специальную команду выключения питания, нажмите кнопку перехода вперед и кнопку включения питания.

Полная таблица кодов для данного изделия приведена на веб-сайте Cambridge Audio по адресу: www.cambridge-audio.com.

Технические характеристики

Обнаружение и устранение неисправностей

Общий коррелированный джиттер	<140 пс
Полное сопротивление выхода S/PDIF или оптического выхода TOSLINK	<75 Ом
Цифровые аудиовыходы	Коаксиальный S/PDIF и оптический TOSLINK
Максимальная потребляемая мощность	25 Вт
Потребляемая мощность в режиме ожидания:	<0,5 Вт
Размеры (В x Ш x Г) (3,3 x 16,9 x 12,4 дюйма)	85 x 430 x 315 мм
Вес	4,7 кг (10,3 фунта)

НЕТ ПИТАНИЯ

Убедитесь в надежном подключении шнура питания.

Убедитесь, что вилка полностью вставлена в розетку и устройство включено.

Проверьте предохранитель в сетевой вилке или в адаптере.

ПРОИГРЫВАТЕЛЬ НЕ ЧИТАЕТ ДИСК

Убедитесь, что диск не перевернут другой стороной.

Убедитесь, что диск не поцарапан и не загрязнен.

НЕТ ЗВУКА

Убедитесь в правильной настройке усилителя.

Убедитесь в правильном подключении устройств между собой.

ДИСК ПРОСКАКИВАЕТ

Убедитесь, что диск не поцарапан и не загрязнен.

Убедитесь, что проигрыватель установлен на твердой поверхности и не подвержен вибрациям.

В КОЛОНКАХ ВОЗНИКАЮТ ПОМЕХИ

Убедитесь в надежном подключении всех кабелей.

ПУЛЬТ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ НЕ РАБОТАЕТ

Убедитесь, что батареи не разряжены.

Убедитесь в отсутствии блокирования датчика пульта дистанционного управления.

Если указанные выше рекомендации не позволяют устранить проблему, ознакомьтесь с разделом Часто задаваемых вопросов (FAQ) на нашем веб-сайте по адресу: techsupport.cambridgeaudio.com

В этом разделе также можно задать вопрос нашей группе технической поддержки.

По любому гарантийному или послегарантийному обслуживанию обращайтесь к вашему дилеру.



WWW.CAMBRIDGEAUDIO.COM

Gallery Court, Hankey Place
London
SE1 4BB
United Kingdom

Cambridge Audio является брендом компании Audio Partnership Plc
Зарегистрирована в Англии под № 2953313

AP36805/1